

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 30 (1983)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

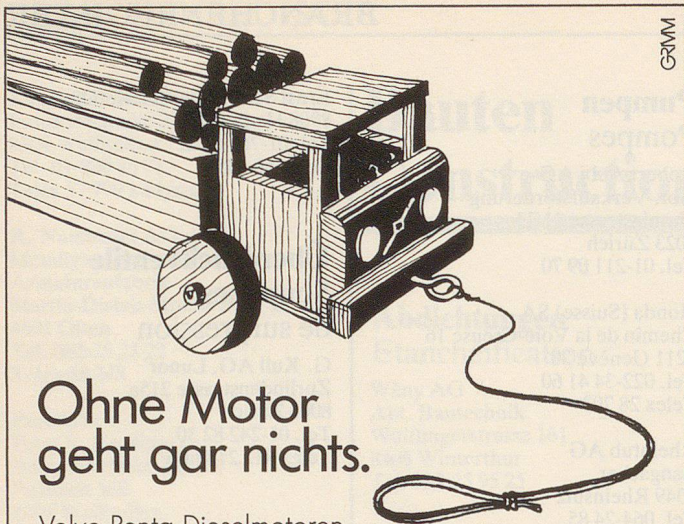
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Ohne Motor
geht gar nichts.

Volvo Penta Dieselmotoren stehen überall dort im Einsatz, wo es kompromisslos auf Qualität, Betriebssicherheit und Wirtschaftlichkeit ankommt. Zum Beispiel in Fahrzeugen, Baumaschinen, verschiedensten Industrie- und Energieanlagen. Für diese Bereiche bietet Volvo Penta auch ein grosses Programm von Komponenten an. Und Volvo Penta weiss, dass Betriebssicherheit auch in absoluter Zuverlässigkeit in den Serviceleistungen und in jederzeit verfügbaren Original-Ersatzteilen besteht.

Volvo (Suisse) SA,
3250 Lyss, Tel. 032 84 7111.

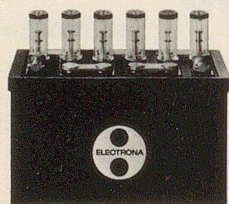
**VOLVO
PENTA**

Ihr Partner für Industriemotoren.

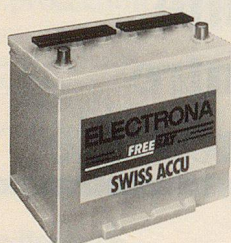
Sicherheit inbegriffen

Electrona-Dural-Akkumulatoren-Batterien
für Notbeleuchtungen, Sicherungs- und Alarmanlagen usw.

Electrona-Ladegeräte
für Notstrom- und Dauerstrom-Versorgungsanlagen jeder Art



Autobatterien und Lader
für das Starten jeder Art von Motor-
fahrzeugen



**Alkalische NC- und Spezial-
Kleinblei-Batterien**
für Notstromanlagen usw.

Verlangen Sie Dokumentation, Besuch unserer Ingenieure
und Offerten!

ELECTRONA SA

Fabrique d'accumulateurs CH-2017 Boudry/NE
Tel 038/44 2121 Telex 35 398 ACCU CH ab 9.83 952 896

ELECTRONA

Das Schutzraum- Geräte-Programm von andair, umfasst sämtliche Komponenten für die Belüftung von Schutzräumen jeder Grösse.

- Explosions-Schutzventile für den druckfesten Abschluss von Zu- und Abluftöffnungen, 1 und 3 bar.
- Gasfilter zum Schutz gegen chemische- und atomare Waffeneinwirkungen, Grössen GF 20, 40, 75, 150 und 600.
- Belüftungsgeräte für den privaten Schutzraumbau Grössen VA 20, 40, 75 und 150.
- Belüftungsgeräte für Kommandoposten, Sanitätshilfsstellen, etc.. Grössen VA 1200, 1800, 2400 und 4800. Diverse Spezialgeräte.

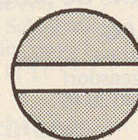
Informieren Sie sich bei uns!

andair ag

Thurtalstrasse
CH-8450 Andelfingen
Telefon 052 41 18 36
Telex 768 28

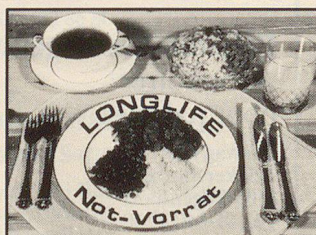
54, route de l'Etraz
CH-1260 Nyon
Téléphone 022 61 46 76

Signalisations- und Abspermaterial



**WASEG-HANDEL
9034 EGGERSRIET**

Telefon 071 95 16 86



Warum sollten Sie Ihren
Lebensmittel-Notvorrat
laufend ersetzen, wo es doch jetzt die
„Longlife“-Produkte gibt, die bis 15
Jahre und länger haltbar sind. Über-
zeugen Sie sich selber von der hohen
Qualität, vom vorzüglichen Geschmack
und vom abwechslungsreichen Sorti-
ment dieser feinen Naturprodukte.



Gutschein – Bitte einsenden an:

CHIMOREX AG, Zelgli 60, CH-5117 Habsburg, Tel. 056/41 60 46

☐ Bitte senden Sie mir das Muster-
Pack mit 10 Produktmustern in
kleinen Dosen. (Unkostenbeitrag
Fr. 25.- + NN.)

☐ Bitte senden Sie mir Prospekt,
Sortiments- und Preislisten über
„Longlife“-Notvorrat.

Name oder Firma _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

Unterschrift _____